

# UPROSZCZONA OFERTA REALIZACJI ZADANIA PUBLICZNEGO

## POUCZENIE co do sposobu wypełniania oferty:

Ofertę należy wypełnić wyłącznie w białych pustych polach, zgodnie z instrukcjami umieszczonymi przy poszczególnych polach lub w przypisach.

Zaznaczenie gwiazdką, np. "pobieranie\*/niepobieranie\*" oznacza, że należy skreślić niewłaściwą odpowiedź i pozostawić prawidłową. Przykład: "pobieranie\*/niepobieranie\*".

## I. Podstawowe informacje o złożonej ofercie

<b>1. Organ administracji publicznej, do którego adresowana jest oferta</b>	Urząd Miejski w Gdańsku
<b>2. Rodzaj zadania publicznego<sup>1)</sup></b>	5a) działalności na rzecz integracji cudzoziemców

## II. Dane oferenta(-tów)

<b>1. Nazwa oferenta(-tów), forma prawna, numer w Krajowym Rejestrze Sądowym lub innej ewidencji, adres siedziby, strona www, adres do korespondencji, adres e-mail, numer telefonu</b>	
Nazwa: <b>Fundacja Instytut Równowagi Społeczno-Ekonomicznej</b> , Forma prawna: <b>Fundacja</b> , Numer Krs: <b>0000450642</b> , Kod pocztowy: <b>80-563</b> , Poczta: <b>Gdańsk</b> , Miejscowość: <b>Gdańsk</b> , Ulica: <b>Oliwska</b> , Numer posesji: <b>33a</b> , Numer lokalu: <b>12</b> , Województwo: <b>pomorskie</b> , Powiat: <b>Gdańsk</b> , Gmina: <b>m. Gdańsk</b> , Strona www: <b>www.irse.pl</b> , Adres e-mail: <b>biuro@irse.pl</b> , Numer telefonu: <b>+48570660216</b> ,  <b>Adres do korespondencji jest taki sam jak adres oferenta</b>	
<b>2. Dane osoby upoważnionej do składania wyjaśnień dotyczących oferty (np. imię i nazwisko, numer telefonu, adres poczty elektronicznej)</b>	<b>Katarzyna Błasińska</b>  <b>Adres e-mail: k.blasinska@irse.pl Telefon: +48570660216</b>

## III. Zakres rzeczowy zadania publicznego

<b>1. Tytuł zadania publicznego</b>	Gdańsk dla praw człowieka			
<b>2. Termin realizacji zadania<sup>2)</sup></b>	Data rozpoczęcia	29.11.2021	Data zakończenia	31.12.2021

<b>3. Syntetyczny opis zadania (wraz ze wskazaniem miejsca jego realizacji)</b>
---

## Opis zadania

Celem projektu jest wsparcie dzieci z doświadczeniem migracji uczących się w gdańskich szkołach oraz wzrost świadomości o prawach człowieka, w tym również w temacie migracji i uchodźstwa osób mieszkających w Gdańsku.

W listopadzie i grudniu 2021 roku kontynuowane będą spotkania dzieci z doświadczeniem migracji rozpoczęte w ramach projektu Gdańsk Lab. Od czerwca bieżącego roku, raz w miesiącu dzieci z doświadczeniem migracji spotykają się w sobotę lub niedzielę i wspólnie spędzają czas. Do tej pory odbyły się warsztaty integracyjne, zajęcia sportowe, zajęcia w skansenie w Sopocie, wycieczka rowerowa. Zajęcia trwają każdorazowo 4 godziny i są okazją do poznania miasta, integracji z rówieśnikami/rówieśniczkami, spędzenia wolnego czasu w konstruktywny sposób oraz praktycznej nauki języka polskiego. W ramach projektu odbędą się dwa kolejne spotkania, które pozwolą zachować ich ciągłość. Każde trwało będzie 4 godziny i będzie prowadzone przez 2 osoby, w tym jedną z doświadczeniem migracji. Jedno spotkanie będzie warsztatami artystycznymi, łączącymi zajęcia muzyczno-rytmiczne z teatralnymi. Dzieci i młodzież będą miały okazję do wyrażania swoich uczuć poprzez różne formy artystyczne. Drugie spotkanie będzie miało formę wspólnego wyjścia do muzeum lub innej instytucji kultury, dzięki któremu osoby uczestniczące rozwiną kompetencje świadomości i ekspresji kulturalnej.

Drugim działaniem w ramach projektu będą obchody Międzynarodowego Dnia Praw Człowieka, przypadające 10 grudnia. Fundacja IRSE, do 2019 roku, organizowała wydarzenia związane z obchodami tego święta. W tym roku chcemy poruszyć problem migracji i uchodźstwa w kontekście obecnych wydarzeń na granicy polsko-białoruskiej (od sierpnia tego roku kilkaset osób przebywa na granicy polsko-białoruskiej i odmawia się przyjęcia ich wniosków o ochronę międzynarodową). Wiele osób, w tym dzieci i młodzież, zadaje pytania o sytuację na granicy, próbuje zrozumieć kontekst, poznać sytuację osób tam przebywających. Wydaje się, że nadal brakuje przestrzeni do dyskusji na ten temat, a podnoszenie świadomości o sytuacji, w kontekście praw człowieka, jest niezwykle ważne do budowania zrozumienia i empatii, które stanowią istotne elementy integracji także na poziomie lokalnym.

10 grudnia odbędzie się szereg wydarzeń, które będą okazją do przyjrzenia się i porozmawiania o prawach człowieka i sytuacji osób z różnych grup społecznych w różnych państwach Europy.

W ramach obchodów Międzynarodowego Dnia Praw Człowieka odbędą się:

1. gra symulacyjna „Moja podróż” – opracowana przez Fundację IRSE gra rozwijająca empatię osób uczestniczących i zrozumienie dla osób z doświadczeniem uchodźstwa. Podczas gry osoby uczestniczące wcielają się w postać, która zostaje zmuszona do opuszczenia kraju i szukania bezpieczeństwa w nowym miejscu. Osoby uczestniczące w grze muszą podjąć decyzję o drodze i dotrzeć do granicy w celu złożenia wniosku o ochronę międzynarodową. Podczas ewaluacji po zakończeniu gry odbędzie się rozmowa na temat przyczyn uchodźstwa i dróg migracji na świecie. Opis postaci przygotowany jest w oparciu o prawdziwe historie osób z doświadczeniem uchodźstwa i osoby uczestniczące w grze będą mogły je poznać. Poruszona zostanie także kwestia sytuacji na granicy polsko-białoruskiej. Do udziału w grze zaprosimy młodzież ze szkół średnich oraz studentów/teki z uczelni wyższych w Gdańsku. Możliwy będzie także udział innych osób zainteresowanych tematem. Przewidujemy, że w grze weźmie udział 20 osób. (więcej o grze: <https://irse.pl/moja-podroz/>)
2. projekcje filmów dokumentalnych nt. praw człowieka – korzystając z zasobów Watch Docs zorganizujemy projekcje min. 2 filmów, z których jeden dotyczył będzie zjawiska migracji i uchodźstwa, a drugi problemów innych grup społecznych, których prawa nie są przestrzegane np. LGBT+.
3. dyskusje panelowe na tematy poruszane w filmach – po projekcji filmów odbędą się

dyskusje panelowe na temat sytuacji na granicy polsko – białoruskiej oraz na temat społeczeństwa obywatelskiego w walce o prawa człowieka. Do udziału w dyskusji zaprosimy osoby reprezentujące min. Grupę Granica, Fundację Ocalenie, organizację prawniczą wspierającą osoby składające wnioski o ochronę międzynarodową w Polsce, eksperta/ekspertkę przez doświadczenie (osoba z doświadczeniem uchodźstwa), aktywistów/ki społeczne/społecznych. Dyskusja będzie próbą analizy sytuacji w kontekście praw człowieka, co zwiększy wiedzę na ten temat mieszkańców i mieszkank Gdańska.

Obchody Międzynarodowego Dnia Praw Człowieka odbędą się w wybranym miejscu w Gdańsku (łaźnia w Nowym Porcie, Stocznia lub inne miejsce dysponujące odpowiednią przestrzenią). Udział we wszystkich wydarzeniach będzie bezpłatny. W celu promocji wydarzenia wydrukowane zostaną plakaty, które rozwiesimy w gdańskich pubach i instytucjach kultury, a także wykupiona zostanie płatna reklama na Facebooku. Postaramy się dotrzeć z informacją do jak najszerszego grona odbiorców i odbiorczyń i zaprosić do udziału w obchodach. Na zakończenie Międzynarodowego Dnia Praw Człowieka przewidziany jest poczęstunek dla osób uczestniczących. Zakładamy, że we wszystkich wydarzeniach weźmie udział min. 30 osób.

### Miejsce realizacji

Zadanie będzie realizowane na terenie miasta Gdańska

4. Opis zakładanych rezultatów realizacji zadania publicznego		
Nazwa rezultatu	Planowany poziom osiągnięcia rezultatów (wartość docelowa)	Sposób monitorowania rezultatów / źródło informacji o osiągnięciu wskaźnika
Organizacja spotkań dla dzieci i młodzieży z doświadczeniem migracji	8 godzin	listy obecności, karty czasu pracy osób prowadzących warsztaty
Rozwój kompetencji społecznych i emocjonalnym dzieci z doświadczeniem migracji uczęszczających do gdańskich szkół podstawowych i ponadpodstawowych.	10 osób	listy obecności na spotkaniach
Wzrost wiedzy mieszkańców i mieszkank Gdańska na temat uchodźstwa i jego przyczyn poprzez udział w grze symulacyjnej	20 osób	lista obecności na wydarzeniu
Wzrost wiedzy mieszkańców i mieszkank Gdańska na temat praw człowieka	30 osób	zdjęcia, ilość osób zapisanych na wydarzenia
Organizacja Międzynarodowego Dnia Praw Człowieka	1 wydarzenie	zdjęcia, informacje promocyjne

## 5. Krótka charakterystyka Oferenta, jego doświadczenia w realizacji działań planowanych w ofercie oraz zasobów, które będą wykorzystywane w realizacji zadania.

### Charakterystyka oferenta

Działania Fundacji IRSE koncentrują się na przeciwdziałaniu dyskryminacji i edukacji międzykulturowej. Pracujemy z imigrantami, wspierając ich w nowym miejscu zamieszkania i realizujemy projekty krajowe i międzynarodowe. Osoby z Fundacji były zaangażowane w prace nad Modelem Integracji Imigrantów w Gdańsku oraz Modelem na Rzecz Równego Traktowania. Od 2017 roku prowadzimy, na zlecenie GOPSu w Wejherowie, warsztaty antydyskryminacyjne dla uczniów i uczennic Szkoły Podstawowej w Gościcinie pn. "Szkoła wolna od nienawiści". Od kwietnia 2018 roku prowadzimy działania w Ośrodku dla Cudzoziemców w Podkowie Leśnej-Dębaku, gdzie w sierpniu 2018 zorganizowaliśmy półkolonie, w ramach których 50 osób z ośrodka pojechało na wycieczkę do Warszawy, a w 2019 roku zorganizowaliśmy Kreatywną majówkę, półkolonie letnie, a także Letni obóz języka polskiego, w ramach którego 22 dzieci z ośrodka w Dębaku w wieku 7-16 lat pojechało na 13-dniowy obóz w Karpaty. W 2020 roku udało się zorganizować ferie zimowe dla dzieci z Ośrodka w Dębaku, a w 2021 roku kolejne kolonie letnie dla 18 osób w Lublinie. Od lutego 2018 do grudnia 2020 roku Fundacja IRSE, we współpracy z Radą Imigrantów i Imigrantek prowadziła projekt "Szkoła różnorodności", w ramach którego przeprowadzono 366 godzin warsztatów, w oparciu o aktywne metody edukacji, mających na celu zwiększenie wiedzy uczniów i uczennic na temat międzykulturowości i migracji, a także stereotypów i uprzedzeń oraz ich konsekwencji, jak również wzrost zaangażowania na rzecz przeciwdziałania dyskryminacji. Udział w projekcie wzmocnił działania 17 gdańskich szkół w zakresie działań profilaktycznych i wychowawczych. Wartość projektu: 144 000 PLN (dofinansowanie: Urząd Miasta Gdańska). Od czerwca 2021 roku organizujemy spotkania dla dzieci i młodzieży z doświadczeniem migracji w ramach projektu Gdańsk Lab, którego celem jest rozwój kompetencji społecznych i emocjonalnych przyczyniający się do wzmocnienia odporności dzieci z doświadczeniem migracji, co pozytywnie wpłynie na ich zdrowie i dobre samopoczucie psychiczne, zachowania prospołeczne i wyniki w nauce. W grudniu 2015 r. zrealizowaliśmy projekt Dzień Praw Człowieka w Gdańsku, w ramach którego 10 grudnia, w Międzynarodowy Dzień Praw Człowieka, w bibliotece Europejskiego Centrum Solidarności zorganizowana została Żywa Biblioteka (dofinansowanie Urząd Miasta Gdańska). W okresie wrzesień-listopad 2016 r. zrealizowaliśmy projekt "Moja podróż", którego celem było stworzenie scenariusza gry symulacyjnej na temat migracji i uchodźstwa. W dniach 17-19.11.2016 w hali stoczniowej uczestnicy i uczestniczki z Gdańska mieli okazję do poznania przeżyć i emocji towarzyszących każdemu emigrantowi szukającemu bezpieczeństwa i schronienia w innych państwach. Przez kilka godzin "żyli życiem innych", poznając ich troski, motywacje, podejmując decyzje, szukając bezpieczeństwa i dzieląc trudy podróży. Warsztaty były okazją do poznania sytuacji imigrantów i uchodźców, dyskusji o powodach migracji oraz sytuacji w państwach, których mieszkańcy decydują się na wyjazd. Próbowaliśmy odpowiedzieć na pytania: Jak ja zachowałbym się/zachowałabym się w obliczu niebezpieczeństwa? Co wpływa na moje decyzje? Kto może mi pomóc w mojej podróży? Jak zachowałbym się/zachowałabym się w nowym kraju? Wartość projektu 8 000 PLN (dofinansowanie MSZ).

Fundacja IRSE realizuje również projekty szkoleń międzynarodowych w ramach programu Erasmus+ finansowanych ze środków Unii Europejskiej (w 2015 r. odbyły się szkolenia "Art of Debate" oraz "Share your Passion", w 2016 r. - "Youth 3.0" i Be healthy Europe", w 2017 - Journey to acceptance, w 2019 r. - Transferring Skills Across the Border, w 2020 – Młodzież dla pokoju) a także wizyty studyjne dla studentów z Rosji, Ukrainy Białorusi i Mołdawii w ramach programu Study Tours to

Poland finansowanego ze środków Polsko-Amerykańskiej Fundacji Wolności. W 2017 i 2018 roku, w ramach projektu "Równi w różnorodności" zorganizowaliśmy Noc Świątyń oraz Żywą Bibliotekę z okazji Dnia Praw Człowieka (okolice 10 grudnia).

### **Doświadczenia w realizacji działań planowanych w ofercie**

Działania Fundacji IRSE koncentrują się na przeciwdziałaniu dyskryminacji i edukacji międzykulturowej, przy zachowaniu globalnej perspektywy omawianych zjawisk. Osoby z Fundacji były zaangażowane w prace nad Modelem Integracji Imigrantów oraz Modelem na Rzecz Równego Traktowania. Od 2017 roku prowadzimy, na zlecenie GOPSu w Wejherowie, warsztaty antydyskryminacyjne dla uczniów i uczennic Szkoły Podstawowej w Gościnnie pn. "Szkoła wolna od nienawiści", które obejmują cykl rocznych zajęć dla wybranej grupy młodzieży na temat min. praw człowieka, praw dziecka, dialogu międzyreligijnego, przeciwdziałania mowie nienawiści, stereotypów i uprzedzeń, wykluczenia społecznego itp. Od kwietnia 2018 roku prowadzimy działania w Ośrodku dla Cudzoziemców w Podkowie Leśnej-Dębaku.

Od lutego 2018 do grudnia 2020 roku Fundacja IRSE, we współpracy z Radą Imigrantów i Imigrantek prowadziła projekt "Szkoła różnorodności", w ramach którego przeprowadzono 366 godzin warsztatów, w oparciu o aktywne metody edukacji, mających na celu zwiększenie wiedzy uczniów i uczennic na temat międzykulturowości i migracji, a także stereotypów i uprzedzeń oraz ich konsekwencji, jak również wzrost zaangażowania na rzecz przeciwdziałania dyskryminacji. Udział w projekcie wzmocnił działania 17 gdańskich szkół w zakresie działań profilaktycznych i wychowawczych. Podczas realizacji tego projektu pojawiła się potrzeba, zgłaszana przez nauczycieli i nauczycielki, organizacji dodatkowych zajęć dla dzieci z doświadczeniem migracji i pomoc w nauce, zwłaszcza w pierwszych miesiącach po przyjeździe, co zaowocowało projektem Gdańsk Lab realizowanych w 2021 roku. IRSE posiada doświadczenie w organizacji wydarzeń otwartych tj. Żywa Biblioteka (od 2015 roku) oraz Noc Świątyń (2017-2018).

### **Zasoby, które będą wykorzystywane w realizacji zadania**

#### Zasoby kadrowe

Katarzyna Błasińska - absolwentka historii i stosunków międzynarodowych ze specjalizacją wschodnią. Mediatorka. Była wolontariuszką EVS we Lwowie, w Stowarzyszeniu Zielony Krzyż. Pracowała jako koordynatorka i trenerka młodzieżowych projektów międzynarodowych. W dotychczasowej pracy zawodowej przygotowała i prowadziła szkolenia i warsztaty m.in. edukacji obywatelskiej, edukacji międzykulturowej, tematów historycznych oraz politologicznych. Większość zrealizowanych przez nią szkoleń i warsztatów odbyła się w ramach projektów EFS i międzynarodowych: polsko-niemieckich, polsko-ukraińskich, wielonarodowych z udziałem takich państw jak: Turcja, Włochy, Węgry, Rosja, Finlandia, Ukraina, Kenia, Uganda, Brazylia, Indie. Prowadziła projekty polsko-ukraińskie, m.in. : „Kuznia młodych liderów”, projekty polsko-litewskie „Litewskie Centrum Aktywności Lokalnej”, „Równi w różnorodności-mniejszości narodowe w kalejdoskopie”. Była mentorką i koordynatorką wolontariuszy europejskich. Pracowała jako trener/mentor z grupami młodzieży w ramach projektu „Parasol demokracji”, którego celem było pobudzenie aktywności obywatelskiej uczniów szkół ponadgimnazjalnych. Była animatorką regionalną w województwie pomorskim w Centrum Wspierania Aktywności Lokalnej CAL, gdzie Animator Regionalny w województwie pomorskim, gdzie odpowiadała za tworzenie płaszczyzn

współpracy dla instytucji lokalnych zaangażowanych w pracę środowiskową w regionie, przygotowywanie materiału dotyczącego wydarzeń związanych z „aktywnymi społecznościami”. Obecnie realizuje projektu międzynarodowe. Do jej głównych obszarów zainteresowań należy edukacja międzykulturowa i globalna oraz mediacje międzykulturowe.

Ludmyła Zdorovets - była wolontariuszka Europejskiego Korpusu Solidarności w Fundacji "Sprawni inaczej" w Gdańsku, pedagogka, doskonaląca swe kompetencje w zakresie pracy z osobami z niepełnosprawnością. Znająca język polski, ukraiński i rosyjski. Od 2020 roku koordynatorka wolontariuszy/ek-korepetytorów/ek w Fundacji IRSE.

Hanna Rugała - pedagogka, nauczycielka akademicka, pracowniczka naukowo-dydaktyczna Akademii Pomorskiej w Słupsku. Absolwentka pedagogiki szkolnej z socjoterapią i psychopedagogiki, pracowała jako animatorka w świetlicy wiejskiej, której celem było wspieranie rozwoju poznawczego i emocjonalnego dzieci i młodzieży oraz dbanie o postępy w nauce poprzez prowadzenie zajęć edukacyjnych i profilaktycznych oraz organizowanie wydarzeń o charakterze społeczno-kulturalnym. W Fundacji IRSE od 2014 roku, zaczynając od wolontariatu, a kontynuując jako członkini zespołu zajmuje się działaniami edukacyjnymi na poziomie lokalnym (warsztaty profilaktyczne w szkole podstawowej, Żywa Biblioteka) i międzynarodowym (projekty poruszające tematykę praw człowieka, edukacji międzykulturowej i antydyskryminacji).

#### Zasoby rzeczowe

Na potrzeby realizacji projektu wykorzystane zostanie biuro Fundacji IRSE mieszczące się w Gdańsku Nowym Porcie, wraz z urządzeniami biurowymi (drukarka, komputery, skaner).

#### IV. Szacunkowa kalkulacja kosztów realizacji zadania publicznego

Lp.	Rodzaj kosztu	Wartość PLN	Z dotacji	Z innych źródeł
1.	Wynagrodzenie osób prowadzących warsztaty dla dzieci i młodzieży (2 spotkania x 2 osoby x 4 godziny x 150 zł)	2 400,00		
2.	Bilety wstępu do muzeum/instytucji kultury (15 osób x 30 zł)	450,00		
3.	Poczęstunek na warsztatach (10 osób x 20 zł)	200,00		
4.	Przygotowanie i druk plakatów na Międzynarodowy Dzień Praw Człowieka (50 szt. A2 + koszt grafika)	800,00		
5.	Płatna reklama na Facebooku	100,00		
6.	Poczęstunek dla osób uczestniczących w Międzynarodowym Dniu Praw Człowieka (30 osób x 50 zł)	1 500,00		
7.	Wynagrodzenie osób prowadzących grę (2 osoby x 400 zł)	800,00		

8.	Wynagrodzenie osób prowadzących debatę (2 osoby x 2 godziny x 200 zł)	800,00		
9.	Wynagrodzenie prelegentów/ek podczas debat (6 osób x średnio 450 zł)	2 700,00		
10.	Księgowość	250,00		
<b>Suma wszystkich kosztów realizacji zadania</b>		10 000,00	10 000,00	0,00

## V. Oświadczenia

Oświadczam(y), że:

- 1) proponowane zadanie publiczne będzie realizowane wyłącznie w zakresie działalności pożytku publicznego oferenta(-tów);
- 2) pobieranie świadczeń pieniężnych będzie się odbywać wyłącznie w ramach prowadzonej odpłatnej działalności pożytku publicznego;
- 3) oferent\* / oferenci\* składający niniejszą ofertę nie zalega(-ją)\* / zalega(-ją)\* z opłacaniem należności z tytułu zobowiązań podatkowych;
- 4) oferent\* / oferenci\* składający niniejszą ofertę nie zalega(-ją)\* / zalega(-ją)\* z opłacaniem należności z tytułu składek na ubezpieczenia społeczne;
- 5) dane zawarte w części II niniejszej oferty są zgodne z Krajowym Rejestrem Sądowym\* / inną właściwą ewidencją\* ;
- 6) wszystkie informacje podane w ofercie oraz załącznikach są zgodne z aktualnym stanem prawnym i faktycznym;
- 7) w zakresie związanym ze składaniem ofert, w tym z gromadzeniem, przetwarzaniem i przekazywaniem danych osobowych, a także wprowadzaniem ich do systemów informatycznych, osoby, których dotyczą te dane, złożyły stosowne oświadczenia zgodnie z przepisami o ochronie danych osobowych.

.....

.....

.....

.....

.....

.....

(podpis osoby  
upoważnionej  
lub podpisy osób  
upoważnionych  
do składania oświadczeń  
woli  
w imieniu oferenta)

Data.....

---

<sup>1)</sup> Rodzaj zadania zawiera się w zakresie zadań określonych w art. 4 ustawy z dnia 24 kwietnia 2003 r. o działalności pożytku publicznego i o wolontariacie (Dz. U. z 2018 r. poz. 450, z późn. zm.).

<sup>2)</sup> Termin realizacji zadania nie może być dłuższy niż 90 dni.